



ATHENA

CONFEZIONATRICE SOTTOVUOTO
VACUUM PACKAGING MACHINES

7[®] tecnovac SRL

ATHENA

CONFEZIONATRICE SOTTOVUOTO
VACUUM PACKAGING MACHINES



OLYMPIA

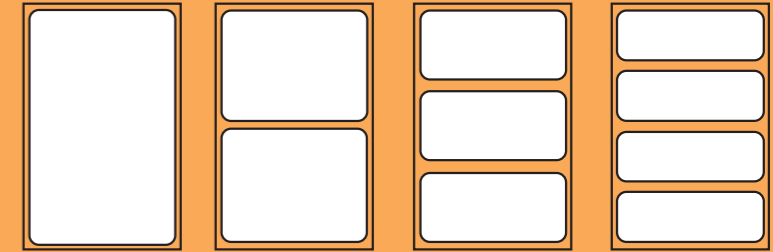
ATHENA

La termosigillatrice Athena risulta adatta alla sigillatura semplice e in atmosfera modificata per tutti i modelli di vaschette preformate presenti sul mercato del packaging. La solida struttura in acciaio inox, la facile manutenzione e la perfetta intercambiabilità del suo stampo con la macchina semiautomatica Olympia, la rendono estremamente affidabile in tutte le condizioni di lavoro e ideale per le realtà produttive medio-piccole.

ATHENA

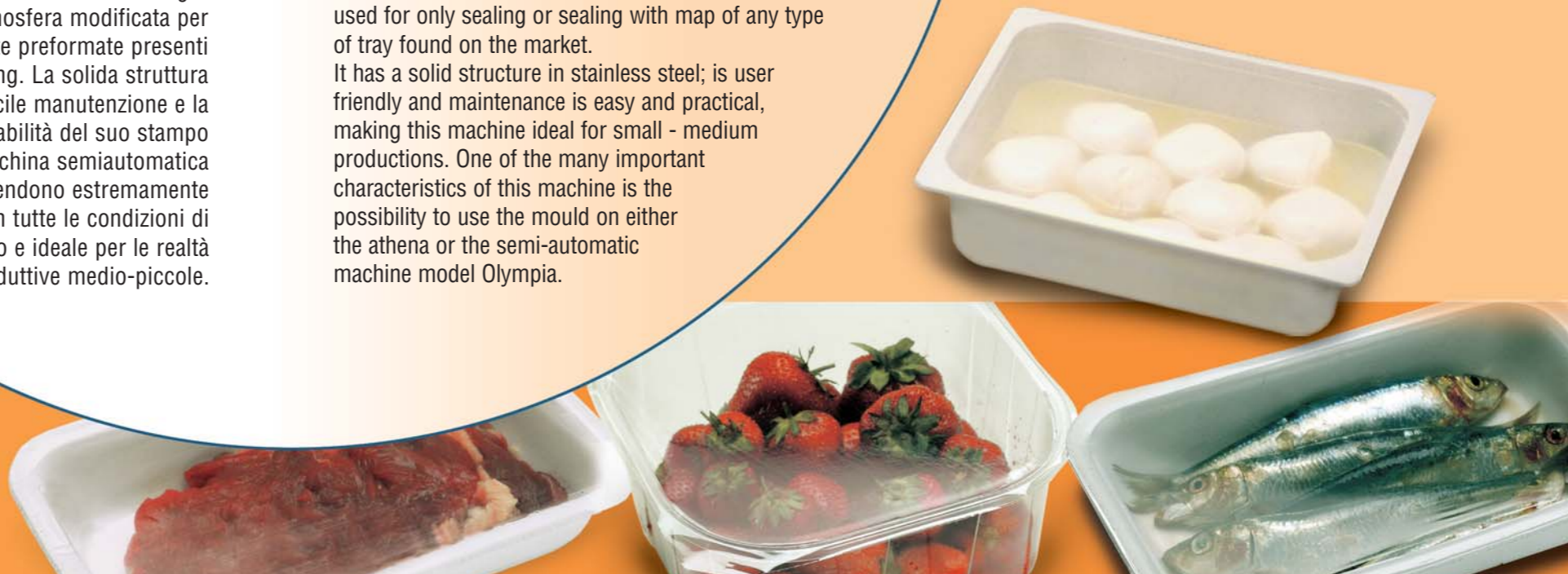
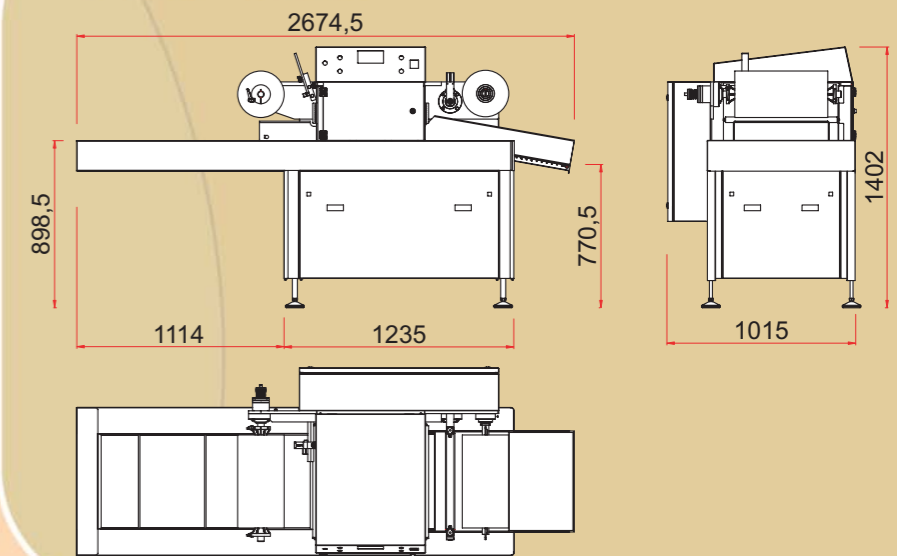
The automatic sealing machine Athena can be used for only sealing or sealing with map of any type of tray found on the market. It has a solid structure in stainless steel; is user friendly and maintenance is easy and practical, making this machine ideal for small - medium productions. One of the many important characteristics of this machine is the possibility to use the mould on either the athena or the semi-automatic machine model Olympia.

STAMPI



	1 CAVITA	2 CAVITA	3 CAVITA	4 CAVITA
ATHENA VG	266X424	266X209,5	266X127	266X98,25
ATHENA ST	285X464	285X229,5	285X140,6	285X108,25

LAY-OUT



Modello/Model/Modell/Modèle/Modelo	Athena	Athena XL	Athena DOUBLE
Dimensioni macchina Machine dimensions Abmessungen der Maschine Dimensions de la machine Dimensiones maquina Lunghezza traslazione Conveyor length Bandlänge Longueur de traslation Largo de traslacion	2674,5x1015x1402 h mm	2674,5x1015x1402 h mm	3580x1130x1405 h mm
Altezza di lavoro Working height Arbeitshöhe Hauteur de travail Altura de trabajo	940 mm	940 mm	940 mm
Peso indicativo macchina Approx. Weight Gewicht (ungefähr) Poids approximatif Peso aproximado	600 kg	650 kg	800 kg
Produzione Vuoto Gas/Solo sigillatura Vacuum Gas/Only sealing Vakuum gas/Nur Siegelung Vide et gaz/Seulement scellage Vacio y gas/Solo sellado	4/10 cicli/min.	4/10 cicli/min.	4/10 cicli/min.
Fascia film max./D. max. film/Mandriño Max. film width/Max. film diameter/Mandrel Max. Breite der Folie/Max. Rollendurchmesser/Folienrolle Laize max. du film/Diamètre max. de la bobine/Mandrin Ancho max. film/Diámetro Max. bobina/Mandril	480/250/76 mm	480/250/76 mm	480/250/76 mm
Pompa vuoto con sensore* Vacuum pump with digital vacuum gauge* Vakuumpumpe mit Vakuumsensor* Pompe à vide avec vacuomètre digital* Bomba de vacio y sensor*	100 mc/h*	100 mc/h*	200 mc/h*
Dispositivo gas neutro con accumulatore Gas flushing appliance with gas tank Vorrichtung Begasung mit gastank Dispositif réinjection de gaz avec réservoir gaz Dispositivo gas y tanque	standard	standard	standard
10 programmi memorizzabili 10 programs to store 10 speicherbare Programme 10 programmes de mémorisables 10 programas	standard	standard	standard
Filtro per prodotti liquidi Filter for liquid products/ Filter für flüssige Produkte Filtre pour liquides Filtro líquidos	optional	optional	optional
Dosatori/Disimpilatore Fillers/Denester Dosierungsanlage/Schalenentstapler Doseurs/Depileur Dosificadores/Desapilador	optional	optional	optional
Timbratori Printing system Stempel - Vorrichtung Dispositif d'impression Fechador	optional	optional	optional
Fotocellula centraggio film Photocell for film centering Photozelle Zentrierung Photocellule pour film imprimé Fotocelula centraje film	optional	optional	optional
Aria Compressa** Compressed air** Druckluft** Air comprimé** Consumo de aire**	160 - 500 NI/min 6 bar**	160 - 500 NI/min 6 bar**	300 - 900 NI/min 6 bar**
Alimentazione Power supply Stromversorgung Raccordement électrique Voltaje	400V - 50/60Hz - 3ph + neutro	400V - 50/60Hz - 3ph + neutro	400V - 50/60Hz - 3ph + neutro
Potenza elettrica Power consumption Elektrische Leistungsaufnahme Consommation électrique Potencia electrica	4,5 kW max.	5,3 kW max.	9 kW max.

TECNOVAC si riserva il diritto di apportare qualsiasi modifica senza alcun preavviso/Any improvement may be subject to change without notice/Recht auf Änderung Spezifikationen vorbehalten/Mous réservés la faculté de modifier sin previo aviso.
 *La pompa standard non può lavorare con una % 02 - 21%/*The standard pump cannot work with % 02 - 21%/*La pompe à vide ne peut pas travailler avec un % de 02 - 21%/*La bomba estándar no puede trabajar con un % de 02 - 21%.
 ** Il compressore non è incluso/**The compressor is not included/**Der druckluftkompressor ist nicht integriert/**El compresor no está incluido

EUROPA

Via Padre Elzi, 28C
 24050 GRASSOBBIO (BG) ITALY
 Tel. (+39) 035 534074
 Fax (+39) 035 534076
 sito-web: www.tecnovac.com
 e-mail: tecno@tecnovac.com

USA

855 Mahler Rd. - Burlingame,
 CA 94010
 Tel. (+1) 650-697-1288
 Fax (+1) 650-697-1312

ARGENTINA

Av. Amancio Alcorta 1793/99
 (1283) Capital Federal - Argentina
 Tel. (54-11) 4304-0353
 Fax (54-11) 4304-2845

BRASILE

Av. Queiroz Filho, 455
 Terreo Sala B
 Vila Hamburguesa 05319-000
 São Paulo: 05319000 SP
 Tel. (+55) 11 8563-9175